



Consulado Geral de Portugal em Macau e Hong Kong

Lista dos documentos a apresentar pelos requerentes de um visto de curta duração (Schengen – Escala Aeroportuária) na RAEM e na RAEHK:

De acordo com a legislação europeia em vigor, os cidadãos de nacionalidade chinesa encontram-se isentos da necessidade de vistos de escala aeroportuária no Espaço Schengen.

Documentos a entregar por nacionais de outros Estados que submetem no Consulado-Geral de Portugal em Macau vistos de Escala Aeroportuária

- 1.** Formulário de pedido de visto (preenchido na íntegra e assinado pelo requerente).
- 2.** Duas fotografias iguais a cores, sem alterações digitais (tamanho 3.5 x 4.5 cms) e com boas condições de identificação do requerente.
- 3.** Passaporte com validade mínima de 3 meses após a data prevista para o regresso (com, pelo menos, duas páginas livres).
- 4.** Fotocópia do passaporte (designadamente dos dados biográficos e páginas com carimbos).
- 5.** Cópia das páginas de identificação de passaportes e vistos anteriores.
- 6.** Autorização de residência legal na RAEM ou na RAEK com validade, no mínimo, superior em três meses à data pretendida de saída de Portugal.
- 7.** Reserva de voo: bilhete de ida e saída de território português.
- 8.** Visto de entrada no país do destino final (se exigível).
- 9.** Prova de solvência do requerente, designadamente extrato bancário original dos últimos 3 meses (sem depósitos) ou outros que garantam a subsistência do requerente (comprovativo da entidade empregadora e do salário auferido, por exemplo) durante o período de duração da estada e regresso.

Nota 1: O prazo para a decisão sobre o pedido de visto Schengen é de 15 dias. Caso se imponha um exame mais aprofundado do pedido, o prazo pode ser estendido até 45 dias.

Nota 2: O Consulado-Geral reserva-se o direito de solicitar informações / documentação adicional e, se necessário, entrevistar o candidato.



Consulado Geral de Portugal em Macau e Hong Kong

(譯文)

申辦短期簽證（申根簽證——機場過境簽證）所需材料清單：

注意：根據歐盟相關法規中國公民無需申辦該類型的簽證；

若其他國籍人士前往葡萄牙共和國駐華大使館申辦機場過境簽證，需要提供以下的材料：

1. 簽證申請審核表（填寫完整並由申請人親筆簽名）；
2. 兩張照片，要求為：同款、彩色、未進行修改、尺寸 3.5x4.5 釐米、清晰、易於識別、不能佩戴帽子、飾品、頭髮不能遮臉；
3. 護照：有效期在擬返華后仍不少於 3 個月，有兩張空白簽證頁的護照原件；
4. 護照資訊頁複印件 1 份；
5. 舊護照資訊頁及曾獲得的簽證的複印件；
6. 澳門特區或香港特區合法居留許可，其有效期與申請人擬離開葡萄牙的日期的天數差不少於三個月；
7. 往返機票預定單；
8. 目的國家的簽證（若適用）；
9. 為證明申請人停留期間的償付能力，須提交如下的證明：近期 3 月的銀行流水對帳單原件（不得含存款記錄）、由僱主出具的證明信、收入證明，等等。

備註：

1. 申根簽證受理時間為 15 天。若您的申請被調查，則受理時間會延長至 45 天。
2. 總領事館保留要求申請人提供補充資訊或材料並進行面談的權利。



S.

R.

Consulado Geral de Portugal em Macau e Hong Kong

(Translation)

List of documents needed to apply for short term visa in Macao SAR and in Hong Kong SAR (Schengen visa- Airport transit)

According to current EU's legislation, Chinese citizens transiting in Schengen countries are exempt from requiring an airport transit visa.

Applicants from other nationalities applying for airport transit visa at the Consular Section of the Consulate General of Portugal in Macao should submit the following documents:

- 1.** Visa application form (the form must be filled and signed by the applicant).
- 2.** Two passport photos: both photos must be similar, colored, with no digital retouch, size 3.5*4.5 cm, high resolution, and should allow a clear identification of the applicant. Photos that may compromise the identification of the face, of parts of the face due to accessories such as caps, hats, beanies, hair, or earrings will not be admissible.
- 3.** Passport: the date of expiration should not be inferior to 3 months counting after the date of return. Passport should have at least 2 empty pages available.
- 4.** Passport copies: information pages and the pages with stamps.
- 5.** Copies of the information pages, and visas from previous passports.
- 6.** Legal residence permit in Macao SAR or Hong Kong SAR with a date of expiration of more than 3 months counting after the date of exit from Portugal.
- 7.** Visa issued by the country of destination.
- 8.** The applicant's proof of solvency, preferably the original version of the bank statement from the last 3 months (with no bank deposits), or other documents stating that the applicant can support his/her livelihood during the stay (e.g., letter from employer stating the applicant's salary or other relevant information).

Notes:

- 1.** For the case of Schengen visas, the decision period may last up until 15 days, but in case a more detailed analysis of the visa request is needed, the decision period may be extended (for up to 45 days).
- 2.** The Consulate General upholds the right to request additional information or documentation and schedule an interview if needed.